STAND. COM. REP. NO. 1354

Honolulu, Hawaii

APR 0 8 2015

RE: S.C.R. No. 156 S.D. 1

Honorable Donna Mercado Kim President of the Senate Twenty-Eighth State Legislature Regular Session of 2015 State of Hawaii

#### Madam:

Your Committees on Hawaiian Affairs and Higher Education and the Arts, to which was referred S.C.R. No. 156 entitled:

"SENATE CONCURRENT RESOLUTION REQUESTING THE UNIVERSITY OF HAWAII OFFICE OF THE PRESIDENT AND THE COLLEGE OF HAWAIIAN LANGUAGE TO ESTABLISH A WORKING GROUP TO EXAMINE THE EXPANSION OF HAWAIIAN LANGUAGE INSTRUCTION THROUGHOUT THE UNIVERSITY OF HAWAII SYSTEM,"

beg leave to report as follows:

The purpose and intent of this measure is to request that the University of Hawaii Office of the President and the College of Hawaiian Language form a working group to examine the expansion of Hawaiian language instruction throughout the University of Hawaii System.

Your Committees received testimony in support of this measure from the Office of Hawaiian Affairs, University of Hawaii System, and Ka Haka Ula O Keelikolani College of Hawaiian Language.

Your Committees find that the Hawaiian language is an official language of the State. As such, it is imperative that efforts be made to normalize the usage of the Hawaiian language in order for it to survive and thrive. Your Committees find that the formation of a working group to examine the expansion of usage of the Hawaiian language in the University of Hawaii System would help to revitalize and normalize the use of the Hawaiian language and thereby promote its survival.

Your Committees have amended this measure by:

- (1) Amending its title to expand the scope of the working group to include considering the restructuring of the College of Hawaiian Language;
- (2) Deleting language implying that the current structure of the University of Hawaii System creates barriers to the maximum use of the College of Hawaiian Language;
- (3) Inserting language requesting the working group to conduct a study on the restructuring of the College of Hawaiian Language to promote the expansion of Hawaiian language instruction;
- (4) Adding six stakeholder entities to be invited to participate in the working group; and
- (5) Making technical, nonsubstantive amendments for the purposes of clarity and consistency.

As affirmed by the records of votes of the members of your Committees on Hawaiian Affairs and Higher Education and the Arts that are attached to this report, your Committees concur with the intent and purpose of S.C.R. No. 156, as amended herein, and recommend its adoption in the form attached hereto as S.C.R. No. 156, S.D. 1.

Respectfully submitted on behalf of the members of the Committees on Hawaiian Affairs and Higher Education and the Arts,

BRIAN T. TANIGUCHI, Charin

MAILE S.L. SHIMABUKURO, Chair

### The Senate Twenty-Eighth Legislature State of Hawai'i

## Record of Votes Committee on Hawaiian Affairs HWN

Bill / Resolution No.:*	Committee Referral:		Da	Date:				
SCR 156	HWNHEA			04/06/15				
The Committee is reconsidering its previous decision on this measure.								
If so, then the previous decision was to:								
The Recommendation is:								
Pass, unamended Pass, with amendments Hold Recommit 2312 2311 2310 2313								
Members		Aye	Aye (WR)	Nay	Excused			
SHIMABUKURO, Maile S.L. (C)		V						
GALUTERIA, Brickwood (VC)								
INOUYE, Lorraine R.					8 b			
KAHELE, Gilbert								
SLOM, Sam		/						
:								
<u> </u>								
				1 .				
TOTAL		4						
Recommendation:  Adopted Not Adopted								
Chair's or Designee's Signature:								
6								
<b>Distribution:</b> Original File with Committee Re	bution: Original Yellow Pink Goldenrod File with Committee Report Clerk's Office Drafting Agency Committee File Copy							

\*Only one measure per Record of Votes

### The Senate Twenty-Eighth Legislature State of Hawai'i

# Record of Votes Committee on Higher Education and the Arts HEA

Bill / Resolution No.:*	Committee Referral:			Date:				
SCR 156	HWN/HEA 4-6-2015							
The Committee is reconsidering its previous decision on this measure.								
If so, then the previous decision was to:								
The Recommendation is:								
Pass, unamended Pass, with amendments Hold Recommit 2312 2311 2310 2313								
Members	#	Ауе	Aye (WR)	Nay	Excused			
TANIGUCHI, Brian T. (C)		V						
INOUYE, Lorraine R. (VC)		$\overline{\ }$						
GABBARD, Mike		•			V			
KAHELE, Gilbert								
KIDANI, Michelle N.		<b>✓</b>						
WAKAI, Glenn					V			
SLOM, Sam		<b>V</b>						
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·								
·								
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		•						
TOTAL	···	4	-		3			
Recommendation:  Adopted  Not Adopted								
Chair's or Designee's Signature:  That is a signature of the control of the contr								
Distribution: Original Yellow Pink Goldenrod File with Committee Report Clerk's Office Drafting Agency Committee File Copy								

\*Only one measure per Record of Votes